



Briuselis, 2026 m. rugpjūčio 31 d.

CM 3952/26

Tarpinstitucinės bylos:
2026/0144(BUD)
2026/0196(BUD)

PROCED
BUDGET

KOMUNIKATAS

RAŠYTINĖ PROCEDŪRA

Kontaktinis el. pašto adresas: ecofin2a@consilium.europa.eu

Tel. / faks.: +32 2 281 93 50
+32 2 281 25 28

Dalykas: Tarybos pozicijos priėmimas dėl:
– taisomojo biudžeto Nr. 2/2026 projekto: pajamų (nuosavų išteklių) atnaujinimas ir išlaidų patikslinimas
– 2027 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projekto
= *Rašytinės procedūros pradėjimas*

2026 m. liepos 15 d. Nuolatinių atstovų komitetui (COREPER II) nusprendus taikyti rašytinę procedūrą, prašom nurodyti, ar sutinkate, kad:

- 1) a) būtų priimta **Tarybos pozicija dėl 2026 finansinių metų bendrojo biudžeto taisomojo biudžeto Nr. 2 projekto**, išdėstyta dokumento 11539/26 1 PRIEDE, pritariant Komisijos pasiūlymui be pakeitimų, kaip paaiškinta dokumente 11539/26, ir ji būtų paskelbta *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*, ir

- b) pirmininkaujanti valstybė narė būtų įgaliota perduoti Tarybos poziciją ir aiškinamąjį memorandumą Europos Parlamentui pagal SESV 314 straipsnio 3 dalį ir būtų patvirtintas dokumento 11539/26 2 PRIEDE pateiktas laiško šiuo klausimu projektas;
 - c) būtų patvirtintas dokumente 11539/26 ADD 1 išdėstytas pridedamas Tarybos pareiškimas.
- 2) a) būtų priimta **Tarybos pozicija dėl 2027 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projekto**, išdėstyta dokumento 11544/26 1 PRIEDE, pritariant Tarybos padarytiems Komisijos pasiūlymo pakeitimams, kaip paaiškinta dokumente 11544/26 + ADD 1 + ADD 2, ir ji būtų paskelbta *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*;
- b) pirmininkaujanti valstybė narė būtų įgaliota perduoti Tarybos poziciją ir aiškinamąjį memorandumą Europos Parlamentui pagal SESV 314 straipsnio 3 dalį ir būtų patvirtintas dokumento 11544/26 2 PRIEDE pateiktas laiško šiuo klausimu projektas;
 - c) būtų patvirtinti dokumente 11544/26 ADD 1 išdėstyti pridedami Tarybos pareiškimai.

Į kiekvieną klausimą prašome atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

Vienašaliai pareiškimai turėtų būti pateikiami kartu su atsakymais į klausimus, išskyrus jau pateiktus Nuolatinių atstovų komitete.

Atsakymai Tarybos generaliniam sekretoriatui turi būti pateikti **ne vėliau kaip 2026 m. rugsėjo 4 d., penktadienį, 12.00 val. (Briuselio laiku)**. Jie turėtų būti siunčiami el. paštu:

grazia-mattea.targa@consilium.europa.eu, aimar.ferranguijarro@consilium.europa.eu,
karen.geeraert@consilium.europa.eu ir athanasios.gkoutlas@consilium.europa.eu.